

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - AVISOS Y NOTICIAS

Editado por "Prensa Mallorquina S. A."

Redacción: Bta. Cristo, 14. Tel. 2142. ADMINISTRACION: P. Sta. Eulalia, 11 al 12. Tel. 2257

Palma de Mallorca Viernes 13 de Marzo de 1953 Año LXVI N.º 24.066 Apartado, 32

## Un bombardero británico, derribado sobre Alemania por aparatos rusos

### Gran Bretaña protestará ante Rusia en los términos "más fuertes"

#### LO QUE PASA EN EL MUNDO

Londres, 12.—El Ministro del Aire, anuncia, no confirmada una noticia según la cual ha sido derribado sobre Alemania un avión británico. Se trata de un aparato del puente aéreo a Berlín.—Efe.

dos ráfagas de ametralladora antes de que el aparato «Lincoln», bombardero, saltara en pedazos.

El navegante fue herido en el cuello y murió. El piloto se encuentra en el hospital con dos jóvenes miembros de la tripulación. Hasta ahora no se sabe nada de los otros tres tripulantes.

Parte del avión cayó cerca de Boicemburgo, en la zona rusa, pero dentro del pasillo Hamburgo-Berlín. Otros trozos cayeron en la zona británica.—Efe.

Londres, 12.—Gran Bretaña ha anunciado que va a protestar ante Rusia en los «términos más fuertes» por el deliberado ataque realizado contra un avión británico.

El Alto Comisario británico en Alemania anuncia el Foreign Office ha recibido instrucciones para protestar ante el Alto Comisario soviético en los términos más fuertes sobre el deliberado ataque contra un aparato británico.

Eden, actualmente en América, ha sido informado del citado asunto.—Efe.

Londres, 12.—Los aviones que atacaron hoy a un bombardero eran aviones soviéticos según ha revelado un portavoz del Foreign Office.

Londres, 12.—El Foreign Office ha anunciado que se oyeron

#### Tres hoteles multados

Madrid, 12.—Por el Ministerio de Información y Turismo se han impuesto las siguientes multas: Al Hotel Bahía de San Antonio Abad (Ibiza) multa de 250 pesetas por infracción de la ley de 17 de Julio de 1932. Al hotel Legazpi de Madrid multa de 500 pesetas por infracción de la misma ley y al Hotel Oriental de Valencia de 500 pesetas por infracción de la misma ley.

## El Ministro español Sr. Martín Artajo se entrevistó con el Primer Ministro del Pakistán

Karachi, 12.—La jornada del Ministro español señor Martín

Artajo se inició con una visita a la residencia del Gobernador General señor Chulam Mohamed. Acompañado del Embajador español señor Sanz Orrio, después acudió a la residencia del Primer Ministro con quien mantuvo una cordial entrevista en la que se examinaron las cuestiones que interesan a ambos países.

Visitó después en un acto de cortesía a Monseñar Van Milmenburg, Arzobispo de Karachi y Nuncio Apostólico, interesado por el estado de las misiones y de los misioneros españoles. Asistió luego a un almuerzo ofrecido por el Ministro de Portugal.

A las cuatro y media fueron obsequiados con un té ofrecido por la Sociedad Pakistani de amigos de los pueblos de habla española.

Todos los periódicos hablan entusiastamente de la visita de la misión española.—Efe.

#### Los árbitros para el próximo domingo

Madrid, 12.—Árbitros para el domingo: Atlético Baleares - Mestalla, señor Azón. Tetuán - Mallorca, señor Marrón. Catarroja - Manacor, señor Rodríguez.

## El Ministro de Educación en Mahón



Durante la visita a Mahón del Excmo. señor Ministro de Educación, impuso las insignias de la Cruz de Alfonso X al Director de la Escuela Elemental de Trabajo señor Ferrer Hernández, quien aparece en el grabado agradeciendo la distinción de que ha sido objeto.



Durante su visita a la Escuela de Ciudad de Amispro conversa amablemente con los pequeños.

Foto Ferrer

## Se autoriza el aumento de renta de aquellos locales o viviendas que hayan sido subarrendados

### También podrán aumentarse las de aquellos locales que se dediquen a hospedajes, hayan sido cedidos a parientes o convivan extraños

Madrid, 12.—El Boletín Oficial del Estado publicará mañana el decreto del Ministerio de Justicia por el que se autoriza la imposición de los máximos porcentajes de aumento establecidos en la Ley de Arrendamientos Urbanos y en su disposición transitoria undécima a determinadas situaciones arrendaticias.

La renta de las viviendas construidas y habitadas por primera vez antes del 18 de Julio de 1936 en tanto estuvieren total o parcialmente subarrendadas o cedidas en ellas algunas de las situaciones jurídicas de hospedaje, convivencia de extraños o cesión a parientes del inquilino dentro del segundo grado, previstas en los artículos 26-27 y 34 de la Ley de Arrendamientos Urbanos podrá ser incrementada en todo el territorio nacional y plazas de soberanía, independiente además del aumento autorizado por el artículo primero del decreto de 17 de mayo de 1952, que representan los siguientes porcentajes:

Con un 20 por ciento si el contrato fuese anterior al primero de Enero de 1913.

Con un 15 por ciento si hubiere sido otorgado entre el primero de Enero de 1913 y el 18 de Julio de 1936.

Con un 10 por ciento si hubiere sido arrendada con fecha posterior al 17 de Julio de 1936.

Esta elevación podrá ser exigible a partir del uno de Abril de este año, independientemente

de los autorizados en las rentas de los locales de negocios, construidos o habilitados por primera vez antes del 17 de Julio de 1936 al ponerse en vigor la Ley de Arrendamientos Urbanos de 31 de diciembre de 1948 en virtud del apartado B de su artículo 118 y por el artículo 2 del decreto de 17 de Mayo de 1952.

Dicha renta o merced podrá ser aumentada en un 20 por ciento más en todo el territorio y plazas de soberanía si el local se hallare total o parcialmente subarrendado. Este nuevo aumento del 20 por ciento podrá ser exigible en primero de Abril y uno de Julio del año en curso a razón de un 10 por ciento en cada una de dichas fechas.

A los efectos de los recargos autorizados se considerará renta base de las viviendas y locales de negocios construidos o habilitados por primera vez antes del

(Pasa a la 8)

## El Vietnam prepara 56 batallones para luchar contra los comunistas

Tokio, 12.—M. Paul Reynaud ha dicho hoy que probablemente se emplearán armas de fabricación japonesa para equipar cincuenta y seis batallones que el Viet-Nam está preparando para la guerra contra los comunistas.

## El Alcalde del Berlín Occidental enuncia las consecuencias de la muerte de Stalin

Nueva York, 12.—El Alcalde del Berlín Occidental, Reuther, en una entrevista publicada por la revista «Newsweek», dice que el mundo occidental tiene ahora, con la muerte de Stalin, mejores y más probabilidades de recuperar su vigor e integridad política y resolver los problemas de Corea, Austria, Alemania y Berlín.

Ha dicho también que a causa de la muerte del dictador cabía suponer que dentro de un futuro próximo la política de los soviets se vería gravemente obstaculizada por la necesidad de superar ineludibles dificultades que han de surgir de la cuestión de como será dividido el poder de Stalin.

«Sería—agregó— subestimar la importancia de la muerte del dictador rojo, el no suponer que tales dificultades perdurarán por espacio de largo tiempo, incluso aun que el Kremlin consiga ocultarlas al mundo exterior».

Refiriéndose a Berlín, dijo que era arriesgado pronosticar lo que los rusos podrían hacer ahora en la capital alemana y cual será su próxima actuación.



Reuther

«Creo—dijo— que vamos a ser testigos de un gradual y continuo incremento de la actual presión sobre la capital, si bien no preveo realmente otro «lo que».—Efe.



Campaña pro Seminario Nuevo

# Valiosa aportación

Las esperanzas del Seminario penden en esta semana de los que sienten cargada sobre sus miembros la cruz fecunda de la enfermedad. De vosotros, enfermos todos de Mallorca, espera y reclama el Seminario ayuda eficaz. Sin duda, sois los que podéis hacer la aportación más valiosa. No os extraña la afirmación. El Seminario no se equivoca en sus apreciaciones. Al empujar la puerta de vuestros aposentos en donde, tal vez hace muchos meses, estáis rendidos en el lecho del dolor, sabe muy bien que de allí va a recoger las perlas de valor más subido para sus fines apostólicos.

Si se ha dicho que derramar la sangre por las almas es infundarla en sus arterias transformada en gracia, ¿no se podrá también afirmar que la limosna de más valía en favor del Seminario, es la sangre que sale de un corazón estrujado por el sufrimiento y que es parte de la propia vida?

Un rastro de sangre dejó Dios en su paso por este mundo, y esta sangre fulgura en vuestras frentes al doblegarlas amorosamente al sufrimiento.

Qué bien lo decía el cardenal Elias Dalla Costa: «El que es verdadero cristiano sabe ver en el lecho del dolor un calvario; en la enfermedad una cruz; y en el que sufre una víctima que se consume de amor y de dolor, con inmenso mérito ante Dios.

No es de extrañar que San Vicente de Paul, cuando visitaba los enfermos, se arrodillara ante sus lechos como ante un altar, reconociendo en el enfermo a la persona adorable de Jesús».

Así, a la luz de la fe, quedan transfigurados los enfermos. El milagro florece en sus cuerpos al contacto con la gracia de Dios. Las espinas se convierten en flores, las llagas en diamantes, los dolientes, en la persona de Jesucristo.

La obra del Seminario no tiene igual. Su finalidad le coloca por encima de todas. En él se educan los futuros ministros del Señor, «otros cristos» en la tierra.

Contribuir, pues, a la gran obra del Seminario es cooperar en la formación de los sacerdotes; es depositar la patena de oro en las manos de jóvenes escogidos para que transformen el pan en la carne de Dios; es atraer sobre sus manos consagradas la fuerza divina de perdonar pecados; es aderezar los candelabros sobre los que ha de lucir la luz que ilumina el camino que conduce al cielo.

Ante perspectiva tan preeminente y bella, enfermos de Mallorca, sed generosos para con el Seminario. Echad en el cáliz del altar sobre la sangre de Cristo, los sacrificios de tantas noches de insomnio, de tantos quebrantos con sus dolores agudos, de tantas horas quizá de fría soledad. Con espíritu de fe y con grande amor ofrecedlo todo a Dios para que los escogidos respondan generosamente a las llamadas divinas y triunfe con exuberancia la caridad en todos los frentes.

Y el Señor concederá a Mallorca que muy pronto sea una hermosa realidad la obra del Nuevo Seminario.

V. E.



Procedente de Barcelona llegó el vapor correo «Rey Jaime I».

Procedente de Mahón el buque «Rey Jaime II».

Para Ciudadela, Barcelona y Valencia salieron los correos «Ciudadela», «Rey Jaime I» y «Ciudad de Ibiza».

## Frio Industrial, S. A.

De conformidad con lo dispuesto en la Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas y en los Estatutos sociales, se convoca a Junta General Ordinaria de Accionistas, que se celebrará en el domicilio social, Viñaza, 20, Palma de Mallorca, el día treinta del corriente mes de marzo a las diez y seis horas, para tratar y resolver sobre los asuntos detallados a continuación y demás previstos en los Estatutos sociales: Lectura del acta de la sesión anterior. — Memoria del ejercicio 1952. — Balance Inventario y cuentas del ejercicio 1952. — Informe de los Comisarios y Censores de Cuentas. — Liquidación y distribución de beneficios. — Gestión social. — Reelección y designación de Consejeros. — Designación de Censores para el ejercicio 1953. — Proposiciones que se presenten. — Caso de no poderse celebrar la Junta en primera convocatoria por falta de «quorum» se reunirá en segunda convocatoria el día treinta y uno de marzo a las diez y siete horas, en el indicado domicilio social. — Los Sres. Accionistas que deseen asistir deberán recoger la correspondiente papeleta de asistencia en la Secretaría de la Sociedad, con antelación no inferior a cinco días a la fecha señalada para la reunión en primera convocatoria. — Quiénes deleguen su asistencia lo harán en el tiempo y forma que señala el artículo 32 de los Estatutos sociales. — Palma de Mallorca, 5 de marzo de 1953. — Por acuerdo del Consejo de Administración. — El Secretario. — Firmado: F. Aloy Manera. (2978)

# Vida en la Ciudad

**CUPON DEL CIEGO**  
Sorteo del día de ayer  
**Núm. 683**

## En el Estudio General Lulliano

### CONFERENCIA POR EL MUY RDO. P. PEDRO NOLASCO ISLA

Esta tarde a las 7'30, en el salón de actos del Estudio General Lulliano, proseguirá este interesante ciclo de conferencias organizado por el S. E. U., disertando el Muy Rdo. P. Pedro Nolasco Isla sobre el tema «Formación completa de la juventud escolar».

Se suplica puntual asistencia a los estudiantes del sexto y séptimo curso de bachiller, para los que en especial se ha organizado este cursillo.

## CURADOS EN LA CASA DE SOCORRO

Durante el día de ayer fueron curados en la Casa de Socorro del Ayuntamiento de Palma:

Anita Tomás Ballester, de 17 años, erosión en la palma de la mano derecha, con un clavo.

Guillermo Verdura Pla, de 4 años, magullamiento del dedo pulgar de la mano derecha, con la puerta de un auto.

José L. Danden Dalmau, de 2 años, quemaduras de primero y segundo grado en ambos glúteos, por caída dentro de un brasero.

Margarita Ramis Colom, de 66 años, herida incisa en la región glútea, por caída.

## En la Audiencia

### UN HACHA Y UNAS TIJERAS

El procesado Ramón Pujol y su mujer penetraron en una casita de Son Colomar, según informan del ministerio fiscal la esposa niega haber tomado parte en el hecho de autos. Afirmó simplemente que iba con su marido el Pujol pero que momentos antes de cometerse el delito ella se apartó. El robo era de una hacha, y unas tijeras al parecer oxidadas.

Dichos objetos fueron entregados a su suegra Antonia García a la que el fiscal acusa como encubridora.

El letrado defensor don Antonio Planas tras haber oído el informe del representante del ministerio público modificó sus conclusiones provisionales pidiendo que se aplicara a su defendida la pena de un mes y un día.

Cuando ello ocurrió la Antonia Vera era mayor de dieciséis años y menor de dieciocho, por lo cual el letrado defensor pidió la absolución total para ella y para la Antonia García que nada tenía que ver en dichos hechos.

### OTRO ROBO

Desde un principio el procesado Andrés Buenaventura negó rotundamente los hechos que se le imputaban. Ellos eran que, en Agosto de 1951 mas concretamente el 22 del mismo mes, penetró en una casa de su hermanastra de la calle de Santañy y se apoderó de 5.000 pesetas y algunas alhajas mientras la perjudicada se encontraba en Barcelona. Cuando ella volvió fué avisada por una vecina Juana —testigo que que no compareció al juicio— de que su mismo hermano era el autor del delito, pero la perjudicada Mercedes en el acto de juicio negó que fuera su hermanastro el autor del robo, a pesar de las declaraciones de la Juana Cortés. El letrado defensor apoyando en que no había pruebas suficientes para condenarle sino sólo indicios y suposiciones pidió un absoluciones mientras el Ministerio Fiscal pidió para el procesado la pena de 11 años y un día.



### LAS RESES DE LA CORRIDA DEL DOMINGO

Como ya digimos, los seis toros de Albaserrada que anteaayer fueron desencajonados en el ruedo del Coliseo Balear, causaron sensación y como que los elogios son unánimes, es seguro que estos días desfilarán muchos aficionados por la plaza para admirar el trapío y los pitones de las reses que esperan el domingo para ser estoqueadas por Pepe Luis Vázquez, Pedro Martínez «Pedrés» y Antonio Chenel «Antoñete».

El nombre, número y pelo de los toros es así:

- Babucho, núm. 2, negro.
- Sultán, núm. 3 negro bragado.
- Ovejuno, num. 9, negro.
- Alfaro, núm. 25, berrendo en negro, listón.
- Dormido, núm. 27, berrendo en negro.
- Lujoso, núm. 30, negro.

## :: El tiempo ::

### Estado general

Un sistema nuboso situado entre Baleares, Cerdeña y costas de Argel, origina chubascos débiles con vientos racheados de componente Norte. Al Norte de Baleares el cielo está despejado. En la Península la nubosidad es variable, escasa en el centro y Sur.

### Previsión

Persistirá la nubosidad al Sur de Baleares, apareciendo claros extensos al Norte. En la cordillera formaciones cumuliformes que pueden dar algún chubasco débil. Vientos moderados del primer cuadrante. Marejadilla.

### Observaciones

Presión atmosférica: 764'9.  
Tendencia: Subiendo.  
Temp. del aire: 8'6.  
Humedad relativa: 88 por 100.  
Cielo: Casi cubierto.  
Viento: N. 18 kms.  
Temp. máxima: 13'5 a las 11.  
Temp. mínima: 8'6 a la 1.  
Precipitación: Inapreciable.  
Insolación: 1 h. 40 m.

## De Enseñanza

### CENTRO DE MAESTROS DE ACCION CATOLICA

Mañana sábado a las 7'45 de la noche continuarán en el local social de este centro Zavellá 10 entresuelo, los Circulos de Estudios dirigidos por el Rdo. señor Consiliario. Se invita a todos los Maestros Nacionales y privados.

### CORRIDA DE ESCALES

Se ha publicado la corrida de escalas del Magisterio Nacional Primario.

Maestros: Ascenden a la Primera Categoría hasta el número 1765; a la segunda hasta el número 3799; a la tercera hasta el número 7794; a la cuarta hasta el número 13882; a la quinta hasta el número 19805 y a la sexta hasta el número 26014.

Maestras: Ascenden a la Primera Categoría hasta el número 1879; a la segunda hasta el número 3884; a la tercera hasta el número 7876; a la cuarta hasta el número 14010; a la quinta hasta el número 20118 y la sexta hasta el número 26409

### ESCUELAS VACANTES EN EL CONCURSO DE TRASLADOS ANUNCIADO

Maestros. — Turno de consorte: Ariañy (Petra); Binisalem, Ciudadela, Esglayeta (Esporlas), Font (Pollensa), Pla de Na Tesa (Marratxi); San Francisco Javier (Formentera); Son Ferriol (Palma), Valldemosa, La Vileta (Palma) Indioteria (Palma)

Maestras. — Andraitx; Binisalem (Selva) Campos del Puerto; Castell; Palma (Terreno); Pla de Na Tesa (Marratxi); San Clemente (Mahón) San Luis; Santa Eulalia del Río; La Torre Campomel; Sóller; Son Caldes (Felanitx); Turno voluntario: Campos del Puerto; San Carlos Santa Eulalia del Río; San Lluís (San Antonio Abad); Sóller.

Lea LA ALMUDAINA

# TOROS DOMINGO, 15

## 4'30 TARDE

Inauguración: «El máximo cartel»

Pepe Luis (Aroma de vino añejo, pareja del inolvidable Manolete).

Pedrés (Milagroso, sensacional, apasionante).

Antoñete (Presidente de la Feal Academia del Toreo, ídolo de Mallorca y de España).

6 Hermosísimos Toros de Albaserrada, 6 (Ovacionados entusiastamente en el desencajonamiento)

NOTA. — En atención a las muchas demandas de los pueblos, la venta de localidades se hará durante el Viernes y el Sábado, de 10 de la mañana a 10 de la noche en la taquilla oficial: Bar Madrid — Forne. (3012)



## Homenaje a la madre del Sacerdote

### Domingo en el Teatro Principal

El próximo domingo, a las 12 de la mañana, en el Teatro Principal, tendrá lugar, D. M., un grandioso Homenaje a la Madre del Sacerdote, en el que tomará parte la Schola Cantorum del Seminario, bajo la dirección del Rdo. Sr. don Bernardo Juliá, Maestro de Capilla de la Catedral.

El Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo dirigirá la palabra al auditorio y más de 300 Madres de sacerdotes recibirán el distintivo propio de tan alta dignidad.

Como primerísima Madre de la Diócesis, recibirá la insignia la virtuosísima dama doña María Benet de Hervás madre de S. E. Rdma., quien de una manera tan ejemplar se ha hecho acreedora a la misma.

El Consejo Diocesano de M. de A.C. al invitar a todas las madres mallorquinas, suplica a las madres de sacerdotes, así como a las de seminaristas o religiosos que no hubiesen aun recibido la invitación personal para dicho acto, se dignen notificarlo

a este Consejo Diocesano, Zaveluá, 17.

\*\*\*  
El programa del acto es el siguiente:

I. Ofrenda del acto por la Presidenta Diocesana.

II. Introducción musical. Ave Maria, de Vitoria, a cuatro voces mixtas.

Canción de Cuna (mallorquina), de Noguera, a cinco voces mixtas.

Cant dels Aucells, de Millet, a cuatro voces iguales y solo.

Alleluia, de Paxton, a cuatro voces mixtas.

III. Conferencia por el Excelentísimo y Rdmo. señor Obispo.

IV. Imposición de la insignia a las Madres de Sacerdotes.

V. Final: Canticum Messis, de Lambert, a tres voces iguales y coro acompañado de orquesta.

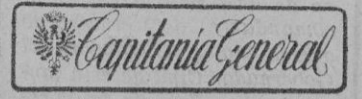
Los diversos cánticos irán precedidos de un breve comentario por el Rdo. don Bernardo Juliá.

Lea LA ALMUDAINA

## De Sociedad

Sufre la fractura de una pierna, a consecuencia de un accidente sufrido al intentar poner en marcha una moto, el Presidente de la Diputación Provincial, nuestro distinguido amigo don Pedro Salas Garau, a quien deseamos pronto y total restablecimiento

\*\*\*  
Nuestro amigo don Miguel Cabrer Mas, ha sido ascendido a comandante del arma de Infantería, habiendo sido confirmado en el mando de la Compañía de



El Excmo. señor Capitán General don Alejandro de Utrilla fué cumplimentado en la mañana de ayer por el Excmo. General Jefe de Artillería de la Tercera Región don Luis Cerdó y por el Ingeniero Jefe de Vías y Obras don Antonio Parietti.

Defensa Química, del Batallón de Llerena de guarnición en Inca. Nuestra cordial enhorabuena.

\*\*\*  
El hogar de los esposos Gilet-Escudero se ha visto alegrado con el nacimiento de su segundo hijo, al que se le impondrá el nombre de José Santiago.

## COTIZACIONES

(Facilitadas por el Crédito Balear)

### Bolsa de Madrid

|                          |        |
|--------------------------|--------|
| DEL DIA 12 DE MARZO 1953 |        |
| Interior                 | 83'75  |
| Amortizable 4 % 15-11-51 | 99'75  |
| Id. 3 %                  | 87'50  |
| Id. 3 1/2 % 15-7-51      | 92'60  |
| Banco Hipotecario        |        |
| de España 4 1/2 % B      | 88'75  |
| ACCIONES                 |        |
| Banco de España          | 524'00 |
| Explosivos               | 244'00 |
| Minas del Rif            | 563'00 |
| Duro Felguera            | 248'00 |
| General Azucarera        | 112'25 |

## CULTOS

### PARA MANANA

#### Jubileo de Cuarenta Horas

--Empiezan en la p. i. de San Jaime dedicadas al Patriarca San José, Exposición a las 4 de la tarde. Por la noche Rosario, ejercicio, sermón y reserva.

#### Otras funciones

--En San Felipe Neri. Adoración Nocturna, Turno de Guardia.

Mater Inmaculata.

--En los PP. Capuchinos, por la noche después del Rosario, Visita Espiritual a Nuestra Señora de Monserrat, canto de la Salve y Virolay.

Visita a la Corte de María A la Virgen de Belén en Santo Hospital.

Santorales Santas Matilde y Florentina, vígenes.



### INSPECCION MUNICIPAL VETERINARIA

Servicios realizados por el Cuerpo de Inspectores Municipales Veterinarios durante el mes de febrero de 1953.

Fueron reconocidas en el Matadero Municipal por los Inspectores de servicio en el mismo las reses siguientes:

**GANADO VACUNO**  
57 vacas 10.150 kilogramos;  
302 terneros 47.976 kilos.  
**GANADO LANAR Y CABRICO**  
278 ovejas 3.823 kilogramos;  
4.264 corderos 44.236 kilos; 100 cabras 1.399 kilos.

**GANADO DE CERDA**  
474 cerdos 27.605 kilogramos;  
274 lechonas 3.583 kilos.

**AVES Y CONEJOS**  
6.187 gallinas y gallos; 90 pavos y pavas; 1.634 conejos y conejas.

**GANADO EQUINO**  
37 reses 5.108 kilos.

Habiendo decomisado por distintas enfermedades: una vaca; un cordero; cinco cabras; un cebrito; cinco cerdos y una lechona; 35 kilos de carne de vaca, 10 de ternero, 20 de oveja, 5 de cordero, 20 de cerdo y 20 de mulo; 48 pulmones oveja, un hígado de ternero y seis de oveja y dos riñones de ternero.

En los mercados y por los Inspectores de servicio en los mismos se decomisaron 150 kilos de pescado y 280 kilos de fruta y verduras.

## Anuncios clasificados

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la Legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

SE VENDE un triciclo nuevo y muy resistente. Informes en «Prensa Mallorquina» S. A., Plaza Santa Eulalia, 8 al 13. (2382)

PRO-MOTO-VELO, Temple, 16, (capaz para 70 motos). Custodia, Reparación, Limpieza (1880)

SE DAN CLASES de dibujo y pintura. Razón Son Armadams, núm. 83. (2977)

VENDO PEUGEOT, 3 H.P. magnífico estado, gran ocasión. CASA DE LA MOTOCICLETA. (2976)

# MAÑANA SABADO

ESTRENO del film tolerado para menores y declarado de interés nacional

Una producción  
**ASPA**



Distribuida por  
**MERCURIO FILMS**

## SOR INTREPIDA

DOMINIQUE BLANCHAR  
Guion VICENTE ESCRIBA  
Dirección RAFAEL GIL



¡La película que esperaba todo buen aficionado al cine!

El film que verá todo buen cristiano.  
¡¡Y LO RECOMENDARÁ!!

DECLARADA DE INTERES NACIONAL • TOLERADA MENORES

Esta película, como todas las que se estrenan en esta SALA BORN no será proyectada en ningún otro local de Palma durante la presente temporada

# SOR INTREPIDA

(3009)



# Las exposiciones



OILEO DE HANS LYSTLUND

LA EXPOSICION DE HANS LYSTLUND

to o más que estos dos elementos juntos.

La exposición del pintor danés Hans Lystlund es interesante. Sin salirnos del recinto de la exposición y sin conocer otras obras que las que hay en la Sala Costa, el pintor debe mostrarnos como ha medido y sopesado su paleta para llegar a una interpretación colorística de Mallorca. Quiero decir con ello, que en este artista extranjero la sorpresa ha sido mínima y las rectificaciones de todo ciertas.

Por otra parte, su versión del paisaje de Valldemosa —tema que se contrae casi toda su exposición— es muy digna de tenerse en consideración; es una versión grata y al mismo tiempo desprovista de toda blandenquería; en ella les volúmenes cuentan tanto como la línea, y el color tan

Para el observador acostumbrado a la contemplación de esta clase de obras, no será difícil llegar a la conclusión de que nos hallamos ante un hombre, muy sensible y que se sabe encariñarse prontamente con los temas que somete a su arte. Pero si de los paisajes pasamos a la figura, y al retrato, cualquiera, incluso el más profano, puede concluir que Lystlund sabe buscar con muy buen resultado en los estratos profundos de las personas y de las cosas. Sus retratos, particularmente el de niños, que figura fotografiado acompañando estas líneas y el estudio para el de la señorita Quetglas son muy buenas muestras muy elocuentes de cuanto queda dicho. Recomiendo esta exposición al lector.

L. R.

# Musicales

AUN QUEDAN PIANISTAS... BELA SIKI

De vez en cuando, aunque muy de tarde en tarde, sentimos la sensación maravillosa de la certeza en un criterio, cuando por obra casi de magia, los hechos, nos afirman y reafirman en nuestro modo de pensar, y esto nos sucedía acerca de esos buenos pianistas y grandes concertistas, que antaño, era más o menos fácil poderlos escuchar, pero que ahora parecía habían desaparecido del mapa, a no ser que por algunos casos aislados se recordaran aquellos famosos concertistas.

Desde hace muchos años estaba Palma huérfana de estos grandes artistas que afortunadamente se vio truncada con la venida de Magaloff y últimamente con Datyner.

Ayer tarde el teatro Principal registró uno de estos grandes acontecimientos. Sentó cátedra de gran pianista Bela Siki, que si bien venía precedido de gran fama, ésta no está a la altura del concertista, el cual es una primérisima figura del teclado. Su técnica es asombrosa y perfecta, su pulsación es nítida y suave cual terciopelo de la mejor calidad, y brillante y hasta fogosa cuando es preciso, destacando en él, el dominio y técnica de los pedales... ¡esos pedales!... que por doquier todo el mundo emplea sin tener la menor idea de su debido uso, y no hablemos del juego de muñeca y de octavas, que es maravilloso. Para Bela Siki, no existen dificultades, siendo asombrosa la gran facilidad con que desaparecen las dificultades técnicas de las obras, que casi da la

la sensación de no existir bajo sus manos.

Como intérprete, es de una honradez como pocas veces hemos visto, sin permitirse ciertos personalismos que otros, con muchísima menos categoría, se permiten el lujo de hacer.

No acabáramos nunca de encontrarle méritos porque tiene tantos y tantos, que hacerlos resaltar parecería una adulación que no sentimos para él ni para otros, sino una admiración hacia el gran artista, ya que tan pocas ocasiones tenemos de poder disfrutar sin padecer.

La Sonata de Beethoven Op. 111, en sus manos fué algo maravilloso, lo mismo que las Variaciones de Brahms sobre un tema de Paganini, así como el Scherzo núm. 2, la Fantasia Improvvisada y el Andante Spianato y Polonesa brillante de Chopin.

Debemos destacar principalmente su labor, que rayó a una altura insospechable con las grandes dificultades que encierra, en las Variaciones de Brahms, en el Andante de Beethoven, que con todo su romanticismo fué algo formidable y en la interpretación de las obras de Chopin, exenta de esa femineidad con que con tanta frecuencia nos las sirven, siendo la de más categoría la Polonesa.

Los aplausos que se le tributaron fueron de los que forman época; correspondiendo con un Estudio de Chopin, con el que se doblaron aquellas ovaciones.

Era un común sentir el que se vería con agrado un nuevo concierto por este famoso artista.

Asistió numerosa concurrencia que salió haciendo los más loables comentarios de este singular pianista.

# Decía La Almudaina

Hace 50 años

13 DE MARZO DE 1903

Ayer por la mañana el Ilmo. señor Obispo de esta diócesis confirió en la parroquia de San Nicolás el Sacramento de la Confirmación a 100 niños y 90 niñas de dicha parroquia. Fueron padrinos don Gabriel Villalonga, doña Josefa Rotten, doña Catalina Oliver y doña Pilar Castañer.

—A las once de la mañana de ayer pasó a visitar al comandante del crucero de guerra inglés «Gladiator» el Gobernador Civil de esta provincia don Luis de la Torre Villanueva, acompañado del secretario del Gobierno señor Martínez del Campo.

—Por fin, aunque no con suficiencia, han venido las lluvias deseadas por el agricultor, pues el jueves llovió en casi toda la isla. Los haberes y campos de trigo, que la sequía y los vientos de estos días habían ya marchitado, recobraron con la lluvia su verdor y lozanía.

—Barcelona. Los concejales están disgustados por la negativa del gobernador en aprobar los presupuestos presentados por el Ayuntamiento.

—Nueva York. La misión que se confía al general Wood, exgobernador militar de Cuba, tiene por objeto acabar de una vez y radicalmente con el estado anómalo en que se halla la isla de Mindanao, en donde existe aun la poligamia y la esclavitud.

Hace 25 años

13 DE MARZO DE 1928

El domingo se celebró en el local del Orfeo Mallorquí el tercer concierto cuaresmal, corriendo a cargo del joven pianista don Francisco Capillonch, hijo del eminente compositor don Miguel. El joven concertista logró un verdadero éxito.

—En la capilla de San Pablo del Palacio Episcopal contrajo matrimonio la bella y distinguida señorita Catalina Esteva y Llompard con el Capitán de Infantería don Joaquín Crespi y Coll.

—Barcelona. Ayer en el vapor correo de Palma llegó el Capitán General de Baleares señor Marzo, quien salió en el rápido para Madrid.

—Madrid. El propósito de un grupo de académicos de la Lengua de presentar la candidatura del Marqués de Estella para cubrir la vacante del señor Vázquez Mella, se funda en la protección que ha dispensado aquél a los organismos de cultura y literatura y en que las armas no tuvieron representación en la Academia desde que se eligió a don Leopoldo Cano.

—Río de Janeiro. Un desplome de tierras sepultó a un número considerable de casas en Santos, resultando 300 muertos y 200 heridos.

# MUJER

CONECTA CON RADIO MALLORCA HOY A LAS 3'45 Y MAÑANA A LAS 20 TE DIREMOS COMO PUEDES APORTAR TU AYUDA PARA LA EDUCACION DE UN MUNDO MEJOR!...

# Lo que nos dijo

## BELA SIKI

Muy simpático y cordial, Bela Siki es un pianista que posee una depurada técnica en la que destaca, entre otras cosas, un conocimiento perfecto del uso de los pedales. Sin temor, podemos manifestar que Bela Siki es uno de los pianistas actuales que pone el máximo esmero en respetar la obra que interpreta en lo que atañe a estilos, épocas y autores.

Bela Siki, sencillo y cordialísimo, tuvo a bien pulsar el «Steinway» de Luz-Alou —en cuyo domicilio transcurrió la entrevista y ofrecernos de este modo, a poco de su estancia en Palma, después de una breve visita —d incógnito— a Valldemosa, la primicias del recital que debía dar horas después en el Principal. Nos convenció y entusiasmó porque Bela Siki es un pianista en el amplio sentido de la palabra. Y, nos produjo una viva alegría, recordar en él, algo de aquellos formidables: Plantet, Rosenthal, Ricardo Viñas, Paderewsky...

A nuestro ruego, Bela Siki responde amablemente:

—Soy húngaro. Nací en Budapest y, aunque en mi familia figuraran músicos, no sentí vocación hasta la edad de diez y seis años.

—¿Dónde estudió?

—En el Conservatorio de Budapest.

—¿Profesores?

—Dohnanyi, que era Director del Conservatorio, el cual me eligió luego para ocupar la cátedra de piano. En 1945 me trasladé a Suiza, donde perfeccioné con Dinu Lipatti.

—¿Premios obtenidos?

—Primer Premio de piano en Budapest y Primer Premio del Concurso Internacional de Ginebra en 1948.

—Tengo entendido que ha dirigido la Filarmónica de Budapest. ¿Cómo se proveen las plazas en Hungría?

—Mediante concurso o elección.

—¿Pueden concurrir los extranjeros?

—Sí. Pero en general los directores son húngaros.

—¿...! Como pianista, ¿qué obras prefiere interpretar?

—Amo la buena música. No tengo preferencias.

—¿Cuál es su máxima ilusión?

—Honrar a mis profesores.

—¿Puede darme una semblanza de Lipatti?

—En lo artístico, el mejor pianista del mundo. En lo humano, la persona más buena y sencilla que haya conocido. Murió joven, en la plenitud de su carrera tenía treinta y tres años. He dado varios conciertos a dos pianos con su esposa, que es una magnífica pianista.

—¿Cuáles son los mejores compositores húngaros?

—Contemporáneos: Bartók.

—¿No cree Vd. que los músicos han sido injustos con Brahms?

—El público, sobre todo. Muchos artistas programan de cara al público.

—¿Y usted?

—Lo que conviene a mi temperamento.

—¿Cuál es el secreto para triunfar?

—Conocer bien el instrumento... y dar emoción.

—¿Por qué la mayoría de concertistas sacrifican la interpretación en beneficio del mecanismo?

—Es una crisis de nuestra época. Hay que equilibrar la técnica y la interpretación.

—Puede decirme ¿por qué mu-



chos concertistas abusan del pedal?

—Por vulgaridad o defectos de escuela.

—¿Cree Vd. en el éxito de la música de «vanguardia»?

—Ante «ciertas estridencias» se nota una tendencia a la purificación.

—¿Conoce la música española?

—Desde luego. Albéniz, Granados, Falla, Mompou...

—¿Cuál es el mejor director del mundo?

—El que más me gusta: Furtwaengler. El mejor: Toscanini.

—¿Puede citarme los directores con los que ha colaborado?

—Dognanyi; Serge Faillon; Silvestri; Ernest Ansermet; Karl Schuricht; Paul Sacher; Galera y con Ataulfo Argenta en Santander. Mañana lo haré por primera vez con Juan Pich Santasusana.

—Pues tiene suerte. Es un excelente director y un fiel amigo.

—Le fui presentado anteaayer y me resultó muy simpático. Tengo gran ilusión en ese concierto.

—¿Qué obras interpretarán?

—El quinto concierto de Beethoven y el primero de Liszt.

—Sinceramente lamento no poder ir a aplaudirles; pero de corazón les deseo un gran éxito.

BERNARDO TORRANDELL

## Conferencia sobre el Papa

En el salón parroquial de la Inmaculada Concepción donde se halla instalada una exposición pontificia, con motivo del «Día del Papa», tuvo lugar el día 10 la segunda conferencia para señoras a cargo de una Misionera Evangélica.

La feligresía, a la que van dirigidas las conferencias de esta semana, se ha hecho cargo del interés de este tema y de la exposición, llenando por completo el salón.

Hoy viernes día 13 a las 8'30 de la tarde tendrá lugar la cuarta conferencia para hombres, indistintamente, a cargo del Rdo. don Juan Zabala, director del Centro de Formación Social.

La exposición se concreta a los últimos pontificados figurando además colecciones de reliquias, monedas, medallas conmemorativas y reproducciones de pinturas, esculturas, mosaicos y tapices existentes en el Palacio Vaticano.

Puede ser visitada de 11 a 12 y de las 18 a las 21.



# TEATRO · CINE · VARIEDADES

ASTORIA  
Avenida

## «Risa en el Paraíso»

Son muchos los aspectos en los cuales el cine europeo supera al americano que solamente en grandiosidad y fastuosidad, debido al mucho dinero que manejan los productores, van por encima.

La originalidad de los temas, o cuando menos su desarrollo y la humana personalidad, son normas privativas de este cine europeo que resurge pujante volviendo por su antiguo esplendor.

La conjunción italo-británica ha dado óptimos frutos en la deliciosa comedia con gran éxito estrenada y que lleva por título «Risa en el Paraíso»; Mario Zampi, productor y director de la cinta, imprime a la misma toda la sensibilidad del cine italiano; Michael Pertwee y Jack Davies argumentistas y guionistas, prestan el fino humorismo inglés.

Producto de esta buena conjunción es «Risa en el Paraíso», hallándonos entre un film donde campea el sabrosísimo «humor» inglés al estilo de las obras de Woodhouse, premioso en algunos momentos pero siempre original, brotando espontánea la risa en el espectador ante las graciosas situaciones que se van creando.

Sin ser nuevo el argumento, su aplicación y desarrollo es originalísimo: una herencia que deja a sus parientes un reconocido bromista, obligándoles para entrar en posesión de la misma de las acciones más dispares en contraposición a su habitual manera de ser; el tema se desarrolla con tanta elegancia, tan alegremente que el espectador desde los primeros momentos que

captado completamente para posteriores situaciones, situaciones todas que dejan ver un gran humanismo y la consolidación final de virtudes que los actores creían desconocer; si la película es muy buena, lo mejor de todo, por lo inesperado, es el final de la misma.

El cuadro interpretativo es de lo mejor del cine inglés; Alastair Sim en su interpretación del papel de militar retirado y novelista, cuidadoso de sí mismo y de las conveniencias sociales; Fay Compton encarnando la figura de una mujer amargada y que evoluciona hacia la bondad y George Coole interpretando un tímido empleado de Banca, dan vida y originalidad a sus respectivos papeles.

El numeroso público que asistió al estreno acogió con sumo agrado esta nueva película inglesa, la cual contiene indudables aciertos, algunos de ellos excelentes, permitiendo catalogarla como buena ya que muchísimas veces satisfacen más las comedias intrascendentes que las que presentan grandes tesis.

ABAL

## Películas nuevas

### KIRK DOUGLAS HA LLEGADO AL PINACULO DE LA GLORIA

Sin grandes alardes publicitarios, únicamente por el propio valor que posee como artista Kirk Douglas ha obtenido uno de los más grandes triunfos entre los astros de Hollywood. Un contrato sorprendente, una mención en la Academia y la opinión de los mejores críticos lo atestiguan. La mayoría de los espectadores de su última película «Brigada 21» film Paramount lo consideran un candidato al Oscar que estuvo a punto

de ganar por su interpretación en el «Luchador».

Es muy difícil poder decir concretamente que un actor no llegado, el ascenso de Kirk Douglas al pináculo de la gloria es debido a la maestría con que se identifica con sus papeles estudiando sobre el terreno el personaje que debe interpretar. Antes de comenzar el rodaje de «Brigada 21» Kirk Douglas pasó unas semanas como observador de una comisaría de policía y después vió varias veces la obra teatral del mismo título que en el Broadway llevaba tres años en cartel.

«Brigada 21» será estrenada muy en breve en Sala Born.

### MAÑANA «SOR INTREPIDA»

Una película de la productora Elysa distribuida por Mercaderes Films y que a no dudar tiene ya su propaganda realizada ya que todo Palma habla de esta película con verdadera emoción y con un interés como pocas veces había suscitado una película española.

«Sor Intrepida» interpretada por Dominique Blancard es el film que esperan ansiosos todos aquellos que siguen paso a paso el rápido ascenso de la cinematografía nacional, es el film que desean todos aquellos que creen en Dios y es en suma la película que espera todo aficionado al cine por que no desconoce que «Sor Intrepida» es la mejor película de la temporada.

Este film será estrenado mañana en la Sala Born.

**Suscríbase a La Almudaina**

## Cartelera

Cines

**ACTUALIDADES. — No-De Imágenes y documentales.**

ASTORIA.—A las 3'45: «Risa en el Paraíso» y «La huérfana del circo».

AUGUSTA. — Desde las 3'30. «La casa del abuelo» y «Pleito de honor».

AVENIDA.—A las 3'15: «Risa en el Paraíso» y «La huérfana del circo».

BALEAR. — Desde las 3'30. «Trágica obsesión».

BORN. — «Estrella del destino» y «Los hermanos Marx en el Oeste».

CAPITOL. — Desde las 3'30: «Reto a la muerte» con Alan Ladd y «Dios se lo pague» con Zully Moreno.

## BREVIARIO de la FARSA

El día 18 es esperada en Barcelona la ilustre actriz Lola Membrives, que viene a España para realizar una larga compañía artística que comenzará en Madrid el mes próximo, proseguirá en el Norte durante el verano y en septiembre irá a Barcelona.

En esta última ciudad será recibida por su hijo el doctor Juan Reforzo Membrives que está en Madrid desde hace unos días.

\*\*\*

En el teatro Cómico de Madrid la compañía de Aurora Redondo y Valeriano León han dado comienzo a los ensayos de una farsa original titulada «Cada cual con cada cual».

\*\*\*

También Leandro Navarro, en colaboración de Prada, ha terminado de escribir una revista destinada a la formación de Antonio Casal y Angel de Andrés. El libro lleva música de Algueró. Se titula la obra «Los cuatro lios».

\*\*\*

Sobre el tema «Teatro antiguo y moderno» el ilustre escritor y periodista Alfredo Marquerie ha dado en Tánger recientemente una conferencia. El disertante, con su peculiar agudeza, profundizó en las particularidades de cada época exponiendo teorías y conceptos relativos al teatro de ayer y de hoy con donosa sagacidad.

\*\*\*

Lillian Gis, actriz norteamericana, será la intérprete en un teatro de Nueva York de la comedia de Torrado y Navarro «Siete mueres» vertida al inglés.

\*\*\*

Manuel Sabatini ha recibido del autor Vizcaino Casas una comedia que se titula «La senda iluminada».

\*\*\*

Posiblemente el gran barítono Marcos Redondo reaparecerá en el teatro de Madrid el Sábado de Gloria.

DORADO. — Desde las 3'00: «Mañana será tarde» y «Mares de China».

FANTASIO. — Desde las 3'00: «Mañana será tarde» y «Mares de China».

HISPANIA. — «La danza del corazón» y «Mujercitas».

LIRICO. — Desde las 3'45. «Trágica obsesión».

METROPOL. — «Cerca de la ciudad» y «Cercos de fuego».

MODERNO. — Desde las 3'00 «La casa del abuelo» y «Pleito de honor».

MODERNO (Sta. Catalina). — «Lady Hamilton» y «El puente de Waterloo».

ORIENTAL. — Desde las 3'00: «Lady Hamilton» y «El puente de Waterloo».

PROGRESO. — «Solo ante el peligro» y «Una estrella de ocasión».

PROTECTORA. — A las 3'30: «Cerca de la ciudad» y «Cercos de fuego».

RIALTO. — Desde las 4'00. «La casa del abuelo» y «Pleito de honor».

VICTORIA. — «La casa del abuelo» y «Pleito de honor».

### Variedades

CASABLANCA.—Balle y atracciones.

TREBOL. — Balle y atracciones.

TROCADERO.—Balle y atracciones.

¡¡Por primera ocasión en Palma!!

¡¡Triunfador en toda América!!

¡¡El espectáculo del día!!

# Richiardi, Jr.

con SILVIA LANDY la artista de la voz de oro

presentación MAÑANA tarde y noche en el

## Teatro Principal

con la magnífica REVISTA

# Cabalgata Mágica

de los maestros DEMON y SUBIRA

Por muy pocos días - Temporada relámpago

(3008)

LA BALANZA

semi-automática

«MAGRIÑA»

10 kilos fuerza

solo cuesta

2.350'-- Pts.



(2549)

Próximo Domingo

A las 11'30 horas

PARTIDO DECISIVO

C. de F. Huracán - C. D. Juvenil

Campo: ES FORTI

(3010)





# Rincón para las niñas



## LAS AVENTURAS DE MARUCHIN

II

A los tres años, en el correr y subirme por las sillas, aventajaba a mis hermanos. Tenía desesperada a mi niñera porque no estaba ni un solo momento quieta. Las muñecas quedaban siempre en un rincón, en cambio las pelotas, las escopetas y los caballos eran mi delicia.

Cuando mis hermanos llegaban del Colegio todo eran caricias y besos para mí —Anda vamos a jugar a la princesa secuestrada— y yo me tenía a mi atada a una silla, con dos que me hacían guardia, y los otros que venían a salvarme. Al principio que inventaron ese juego yo lloraba; no gustaba verme atada, pero luego con el tiempo me acostumbé y pasábamos ratos maravillosos. Me ponían luego una vez salvada, un mantito blanco que no era más que la tela de la despena que empleaba la cocinera. Quitárselo sin que ella se diera cuenta era una verdadera epopeya, pero mis hermanos decididos lo hacían con tal maña que nunca se vieron cogidos. Además del manto me ponían una corona y ante mi rendían armas y me paseaban en andas por el cuarto de juguetes.

Yo era feliz, la pena era que crecía con unes aires de grandezza tales, que a no ser por las correcciones de mamá hubiera llegado a ser una niña insupportable. Mi padre me llamaba siempre mi reina, mis hermanos princesita y con tanto manto... corona... y vasallaje... ¡quien no se lo hubiera creído!

Aquel día estaba sola en el cuarto... mis hermanos los cinco, con sarampión. Mi casa era un hospital... un verdadero hospital co-



lor de rosa, porque según decían, mis hermanos estaban con la cara toda rosada.

A mí no me los dejaban ver. Yo no podía soportarlo, les añoraba. Pero el medico se lo había prohibido a mamá; todo contagio debía evitarse.

Como no estaba ni un solo momento quieta, vigilarme a mí, era tarea bastante penosa. Para colmo las dos muchachas habían cogido la gripe y estaban en cama, Mamá tenía que hacerlo todo.



Además de las tias que vinieron para ayudarme, la abuelita mandó para que cuidara de mí, a la mas vieja de las muchachas, Francisca, que me quería con delirio porque ya cuidó de mamá cuando esta era pequeñita. Francisca parecía de la familia.

Después de llamarme mil veces ¡preciosidad! se encerró conmigo en el cuarto de juguetes.

Creo que llegué a marearla con mis saltos y juegos, mamá la llamó para que acudiera un momento, ¿Como me iba a dejar sola? Y entonces se le ocurrió una idea que yo acepté con la mayor alegría.

—Mira Maruchin tú vas a ser una cabrita yo te ataré y no te moverás, ¿verdad?

Me ató una cuerda en la manecita izquierda y el otro cabo con un nudo muy fuerte lo ató al pomo de la puerta.

Yo me sentía feliz, allí sentada en el suelo. Al cabo de un cuarto de hora volvió Francisca. Así como me había dejado, de nuevo me encontraba.

—¿Pero como tan quieta, mi diablillo? Cuando intento quitarme la cuerda yo no lo quise de ninguna manera.

Y aquella mañana Francisca pudo zureir tranquilamente los calcetines de mis hermanos. Yo no me movía de su lado.

El oficio de cabrita me encantaba. Durante unos días fué mi juego favorito, pero luego me cansé y decía Francisca:

—¿Qué inventaré Señor, para que esté quieta... el reposo de aquellos días se había convertido en un movimiento continuo, y la pobre Francisca estaba ya apurada. Gracias a Dios, mis hermanos se pusieron bien y de nuevo pudimos volver a jugar juntos, a saltar y correr...

Hasta el próximo jueves.

MARUCHIN

Nota: Erros de Imprenta en un párrafo del pasado jueves «todos la felicitaban y decían «será preciosa» y mi madre exclamó. Solo deseo que sea muy buena, y no bella como salía en la página.

## Aprenda a cocinar

### CHURROS

350 gramos de harina, 50 gramos de mantquilla, un limón, 150 gramos de azúcar fino, un trozo de canela en rama y aceite en abundancia.

Póngase al fuego una cacerola con el agua, media cucharadita de sal, 25 gramos de azúcar la canela y la corteza del limón, y cuando arranque el hervor se aparta la cacerola del fuego, sacando le canela y la corteza de limón, incorporándole seguidamente la harina; mézclase bien y se echa encima de un marmol amasándola con las manos por espacio de dos o tres minutos, luego se pone a trozos en una churrera formando los churros, dejándolos caer en una sarten que



se tendrá al fuego con el aceite caliente, friéndolos hasta que tengan un color dorado, y ya escurrecidos, pónganse en una fuente, espolvoreándolos con azúcar.

## Os escribe tia Laura

¡Que alegría! ¿verdad? Laura de Ramos ya se acerca. Los caballitos... el tobogán... las muñecas rusas serán vuestra dicha durante unos días.

Ayer precisamente estuve a ver todo aquello, y que prisa se da en montarlo todo.

Tia Laura desea que os divirtáis mucho, pero también que acordéis de estos niños pobres que no pueden como vosotras de frutar. Invitadles alguna que otra vez. Quizás en casa socorriés alguna familia pobre, recordad que para ellos también viene la feria. Dadles de lo vuestro, y hacéis con cariño con verdadera alegría.

Os aseguro que si lo hacéis sentiréis una dicha muy grande en vuestro corazón.

Y ahora voy a contestar a una de mis sobrinitas.

«Querida tia Laura, en Mayo tengo que hacer la primera comunión, ¿Como se haria el vestido? Mamá me ha indicado acudir a Vd. y que le agradeciera que a través de esta página enviara el figurín.

Le saluda. Magdita.

Mi querida pequeña, antes que el vestido hay muchas cosas, la preparación debe estar muy cuidada.

Es la fiesta mas grande de tu vida. No olvides que es todo un Dios el que bajará a tu corazón.

Si tuviera que venir un Rey a tu casa ¡como la adornarías! Rey Todopoderoso es el que vendrá a tí, para hacerte muy feliz y concederte todo cuanto tú le pidas.

Por esto en estos meses que te quedan debes ser muy buena, no enfadarte con tus hermanitos, obedecer siempre a tus padres, estudiar mucho, sobre todo el catecismo, y adornar con flores de sacrificio tu corazón, ese día has de estar bellissimo ¿Lo harás?

En cuanto al traje, debe ser el simbolo de la blancura de tu alma.

Cuando mas sencillo mejor. Aquí va un modelo.

La tela de piqué, nansú o jaconá, a base de pliegues, el velo con un pequeño fruce a los lados.

Dile a tu mamá que huya de encajes y volantes y tanta cosa rara como hoy día se ve.

No quieras permanente ni pedanados raros. Trencitas o una melena lisa.

Debes ser la misma niña de siempre, sencilla, pero vestida de blanco en tu cuerpo y en tu alma.

Adios Magdita y sé muy buena.

## En el Colegio Oficial de Farmacéuticos de Baleares

### Ciclo de Conferencias de la Sociedad de Historia Natural

#### Don Andrés Crespi disertó sobre «Prehistoria balear»

El pasado jueves día 5 tuvo lugar en el Salón de Actos de este Colegio la apertura del Ciclo de Conferencias sobre temas relacionados con las Ciencias Naturales, organizado por la Sociedad de Historia Natural de Baleares.

La primera conferencia corrió a cargo de don Andrés Crespi Salom, siendo el tema «Algunas consideraciones sobre Prehistoria Balear».

Empieza diciendo que la Prehistoria es una ciencia en cuyo estudio convergen hombres procedentes del campo de la literatura para hacer ciencia y del campo de la ciencia para hacer literatura. Yo pertencí al segundo grupo y habré de hacer la menos literatura posible.

En los últimos años ha habido grandes discusiones sobre el origen de la población balear. Para unos procede del Sur de España y para otros es de origen oriental. Pero últimamente han aparecido otras dos teorías según las cuales la población balear procedería del Sur de Francia, o al revés, de Mallorca pasaría al Sur de Francia en su movimiento hacia el Norte.

Examinando todas estas posibilidades a la luz de los descubrimientos más recientes, el conferenciante define lo que es un monumento megalítico, su estilo, y pasa revista a los diferentes tipos de ellos y su zona de distribución, relacionando las diversas formas entre sí. Explica su extensión en el espacio, o sea el área megalítica que se extiende desde el Atlántico hasta el Japón, de Este a Oeste, y desde la península escandinava hasta el Sahara de Norte a Sur, así como su extensión en el tiempo que abarca más de un milenio.

Teniendo en cuenta sus analogías deduce que la construcción de los monumentos megalíticos fué debida a una sola raza o pueblo y no a varios independientemente.

Habla del pueblo megalítico y explica sus hábitos, costumbres, creencias, etc., para exponer luego las diversas teorías sobre su origen. Expone la teoría de Mackenzie King según la cual su origen es africano, concretamente Norte-africano y que su movimiento hacia Europa fué motivado por un cambio climatológico de Africa, que empujó al pueblo megalítico hacia el Norte, al final del Neolítico.

En apoyo de la teoría explica con detalle las reliquias que representan los monumentos de Malta y Pantearía que denotan supervivencias en plena edad del bronce.

Luego expone las corrientes migratorias que a su parecer corresponden en Mallorca, estableciendo tres periodos: la primera procedente del Sur de España a la que se ha dado el nombre de cultura argárica; la segunda procedente del Sur de Francia, a juzgar por las analogías de nuestras cuevas sepulcrales y las de Arlés (Cuevas de las Hadas), y finalmente una tercera que procedió de las Islas mediterráneas del Este, siendo ésta la última de las tres. Esta determinaría lo que se ha llamado cultura de los «atalaots».

Finalmente se extiende en consideraciones sobre las dificultades de establecer una cronología perfecta por los objetos encontrados en los monumentos, ya que monumentos que contienen cobre en una región pueden ser anteriores, a otros de otra región que no lo contengan.

El conferenciante se expresó en términos claros y precisos sobre el tema de su interesante disertación que fué atentamente escuchada por numeroso y escogido público, quien al final aplaudió calurosamente al señor Crespi por tan interesante conferencia sobre la prehistoria balear.



## PALACIO Industrial DEL MUEBLE

MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS  
DESDE LA MAS ALTA CALIDAD  
A LAS MAS ESTRICTA ECONOMIA

Visite nuestro escaparates. - Exposiciones interiores  
Avenida Alejandro Rosselló, 11 - Palma (718)



# CRONICA DEPORTIVA

## Juan, Morro y Penalba formarán parte de la expedición mallorquinista Hoy marcha el Mallorca hacia Tetuán

Por vía aérea marchará esta mañana el equipo y acompañantes del Mallorca, que en dos etapas, aéreas, irá de esta capital isleña hasta Madrid y luego a Tetuán, donde el domingo debe enfrentarse el once encarnado con el rojiblanco tetuani.

A nadie se le escapa que este partido tiene muchas dificultades para los decanos mallorquines, por la potencia del rival y por el número de jugadores titulares que no pueden desplazarse

en este viaje por encontrarse lesionados, pero no hay que olvidar que actualmente los mallorquinistas están con una moral elevadísima, que como pudo verse el domingo es un hecho la recuperación total del equipo y con una extraordinaria animación marchan a Tetuán, en donde se podría conseguir lo que se alcanzó en Cáceres, Melilla, Córdoba y Madrid, pues lucharán con igual entusiasmo, con el mismo tesón y con las mismas ganas mostradas últimamente para conservar su imbatibilidad en esa segunda vuelta.

Como decíamos ayer la enfermedad de los decanos está currida desgraciadamente y por las dichas lesiones no podrán participar en la expedición, los jugadores Ferrer I, Ferrer II, Obrador, Mengo y Ramis.

Los jugadores que se desplazan son: Moll, Barceló, Moreno, Salas, Rullán, Juan, Prats, Sans, Rubicós, Rius, Seguí Morro y Penalba. De estos trece elementos saldrá el once que formará Grech y que suponemos no diferirá mucho del que a continuación señalamos.

Moll; Moreno, Salas, Juan, Prats, Rullán; Sans, Morro, Rubicós, Rius, Seguí.

La expedición estará de regreso el martes.

Que tengan feliz viaje y que la «buena racha» siga acompañándoles.

CALET

**DE GOMA**  
SUMINISTROS I.R.A.O.  
Artículos en general  
Calle de San Antonio, 11  
Teléfono 1.111

(794)

## Tiros directos

**1** El nuevo Presidente de la Comisión de Pesca Submarina del Club Lube, don Miguel Julia Garcías, en estos momentos está confeccionando los reglamentos de las distintas pruebas oficiales que han de tener lugar este año. Por lo que vimos anoche en su despacho, es probable que se inicie una baja en el pescado de calidad.

¡Vamos a ver si es cierto!

\*\*\*

**2** Dentro de unos días se celebrará una reunión internacional de Pesca Submarina para tratar, entre otras cosas, del sitio donde debe celebrarse el Campeonato del Mundo. Una de las propuestas, es que se celebre en aguas de Mallorca.

¡Este verano nuestra isla estará imponente!

\*\*\*

**3** El «pescador» de juveniles para el club decano, está algo más que satisfecho con la adquisición de la promesa soñense Cortés, elemento que con otros de iguales condiciones, está llamado a ser una figura del fútbol mallorquín.

Elementos así son los que hay que buscar para nutrir nuestros primeros equipos.

\*\*\*

**4** Hoy marchan los decanos hacia Tetuán y nos aseguraron anoche varios de los jugadores, que regresarán imbatidos, aunque en esta ocasión no se lleven «mascota».

¡Amen!

\*\*\*

**5** El domingo será día de gala en Son Canals. Actuará el equipo blanquiazul triunfador de Orihuela; el visitante es el temible Mestalla; habrá partido telonero de primera categoría regional y las señoras entrada gratis.

No pueden ofrecerse más alicientes para que el campo hostelero se llene.

\*\*\*

**6** Alomar, Capó, Gual, Bover, Trobat, Timoner, Martí, etc. etc., pueden ser vistos todos los días entrenarse y aspirar olor a gasolina, con la cual ya se han familiarizado.

Y todo por ese II Gran Premio Peña Capó, que se presenta con ribetes de acontecimiento ciclista.

No es para menos.

MIX

## Lea La Almudaina

### LA CARTUJA

225 pts  
¡QUE BARATO!  
¡COMO EMPUJA LA CARTUJA!  
CRISTALERIA TALLADA 50 PIEZAS

(2796)

## ¿Como estamos?

Después de la 23 jornada de la competición liguera, los equipos que integran el grupo centro-sur de Segunda División se encuentran como sigue:

| JAEN        | Ascendería a Primera                       |
|-------------|--|
| LAS PALMAS  | Promocionarian para el ascenso a Primera   |
| A. TETUAN   |  |
| HERCULES    |  |
| MELILLA     |  |
| MESTALLA    |  |
| GRANADA     | Conservarian la categoría                  |
| MURCIA      |  |
| ALCOYANO    |  |
| MALLORCA    |  |
| CORDOBA     |  |
| LINENSE     | Promocionarian para conservar la categoría |
| ORIHUELA    |  |
| PLUS ULTRA  |  |
| A. BALEARES | Descenderían a Tercera                     |
| CACERENO    |  |

El orden de los equipos es según figuran en la clasificación general, pero ya se sabe que la real es distinta, la cual, empero, hasta la última jornada no se impone.

## Campeonato regional de futbol

### PRIMERA CATEGORIA

(Grupo Pueblos)

|                              |
|------------------------------|
| R. Mallorca, 3 - La Salle, 3 |
| Pollensa, 6 - Binisalem, 3   |
| Montuiri, 2 - Soledad, 2     |
| Porreras, 6 - Hostalets, 2   |
| España, 5 - Llosetense, 0    |
| Felanitx, 2 - Poblense, 1    |

#### Clasificación

|             | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P. |
|-------------|----|----|----|----|----|----|----|
| Soledad     | 20 | 13 | 4  | 3  | 62 | 37 | 30 |
| Constancia  | 19 | 12 | 5  | 2  | 51 | 22 | 29 |
| Porreras    | 19 | 12 | 4  | 3  | 66 | 29 | 28 |
| R. Mallorca | 20 | 8  | 5  | 7  | 38 | 43 | 21 |
| Hostalets   | 18 | 7  | 6  | 5  | 36 | 33 | 20 |
| España      | 19 | 6  | 8  | 5  | 35 | 26 | 20 |
| Binisalem   | 20 | 8  | 4  | 8  | 38 | 32 | 19 |
| Montuiri    | 19 | 6  | 6  | 7  | 46 | 54 | 18 |
| Pollensa    | 19 | 8  | 1  | 10 | 43 | 46 | 17 |
| Poblense    | 19 | 6  | 3  | 10 | 27 | 41 | 15 |
| Llosetense  | 18 | 5  | 2  | 11 | 19 | 44 | 12 |
| Felanitx    | 18 | 4  | 3  | 11 | 27 | 55 | 11 |
| La Salle    | 19 | 1  | 5  | 13 | 25 | 51 | 5  |

|                           |
|---------------------------|
| Aguilas, 6 - Salinas, 0   |
| San Juan, 1 - Sallista, 3 |
| Murense, 6 - Llubí, 0     |
| Campos, 5 - La Salle, 2   |
| Artá, 2 - Cardesar, 0     |

#### Clasificación

| J.        | G. | E. | P. | F. | C. | P. |    |
|-----------|----|----|----|----|----|----|----|
| Artá      | 17 | 10 | 3  | 4  | 40 | 23 | 23 |
| Sallista  | 17 | 10 | 3  | 4  | 40 | 32 | 23 |
| Aguilas   | 18 | 9  | 3  | 6  | 38 | 25 | 21 |
| Murense   | 18 | 10 | 1  | 7  | 50 | 33 | 21 |
| Llubí     | 17 | 8  | 4  | 5  | 28 | 26 | 20 |
| La Salle  | 18 | 9  | 2  | 7  | 39 | 31 | 19 |
| Cardesar  | 18 | 7  | 4  | 7  | 54 | 36 | 13 |
| Lluçmayor | 17 | 7  | 3  | 7  | 31 | 37 | 17 |
| Campos    | 14 | 6  | 1  | 7  | 26 | 34 | 13 |
| Salinas   | 18 | 2  | 3  | 13 | 20 | 46 | 7  |
| S. Juan   | 18 | 3  | 1  | 14 | 34 | 77 | 7  |

### TERCERA CATEGORIA

(Grupo Palma)

|                                  |
|----------------------------------|
| Ferriolense, 3 - Hispano, 0      |
| Huracán, 4 - R. Establiments, 0  |
| Plus Ultra, 0 - Juvenil, 2       |
| C. G. Barceló, 0 - San Felipe, 7 |
| Miramar, 2 - San Carlos, 1       |
| Son Cotoner, 1 - Barcelona, 0    |

#### Clasificación

| J.           | G. | E. | P. | F. | C. | P. |    |
|--------------|----|----|----|----|----|----|----|
| Ferriolense  | 19 | 14 | 2  | 1  | 57 | 22 | 30 |
| S. Cotoner   | 18 | 12 | 4  | 2  | 55 | 24 | 28 |
| Miramar      | 17 | 12 | 3  | 2  | 52 | 23 | 27 |
| Establiments | 20 | 11 | 5  | 4  | 61 | 28 | 27 |
| Juvenil      | 17 | 11 | 3  | 3  | 76 | 26 | 25 |
| Huracán      | 18 | 10 | 5  | 3  | 45 | 25 | 25 |
| S. Magín     | 16 | 8  | 3  | 5  | 42 | 25 | 19 |
| S. Carlos    | 17 | 5  | 4  | 8  | 37 | 32 | 14 |
| Barcelona    | 17 | 6  | 2  | 9  | 32 | 47 | 14 |
| S. Felipe    | 18 | 6  | 1  | 11 | 32 | 49 | 13 |
| Hispano      | 18 | 4  | 2  | 12 | 25 | 47 | 10 |
| Calviá       | 15 | 2  | 2  | 11 | 20 | 61 | 6  |
| G. Barceló   | 18 | 1  | 3  | 14 | 14 | 78 | 5  |
| P. Ultra     | 17 | 0  | 1  | 16 | 14 | 75 | 1  |

### HURACAN - JUVENIL

Mañana en «Es Fortí»

Correspondiendo al Campeonato Regional, van a enfrentarse el próximo domingo a las 11:30 horas, en el campo «Es Fortí», los equipos del C. D. Huracán y del C. D. Juvenil.

Partido decisivo para ambos contendientes que se hallan empatados a puntos y cuya victoria les es precisa para seguir en este pelotón de cabeza, en el cual se sostiene una terrible lucha para la conquista del título.

Choque de difícil pronóstico con la sola ventaja favorable al Juvenil del factor campo, en donde no ha logrado todavía ser batido. El Huracán dada la trascendencia del encuentro luchará con su acostumbrado entusiasmo para nivelar la contienda.

### COMPRO CASITA

cerca playa, cualquier punto. Ofertas con detalles a Adolfo Linhard. Avda. Mistral, 56, BARCELONA.

(3011)



## Presenta Kermesse fantastique

con otras maravillosas películas y el exquisito

## BALLET PHILIPS 1953

(PRIMERAS BAILARINAS DEL GRAN LICEO Y BALLET DE BARCELONA)

DISFRUTE GRATUITAMENTE DOS HORAS DE FELICIDAD EN LA

### SALA BORN

el próximo domingo día 15 de Marzo a las 11 y media de la mañana

Retire GRATIS sus localidades en el DISTRIBUIDOR PHILIPS mas próximo

(2952)

## PRO-MOTO-VELO Al servicio de las motos - Temple 16

(1861)



# Los primeros frutos de la visita ministerial en Mahón el monumento levantado a la memoria del doctor Orfila

Posiblemente el Consejo de Ministros a celebrarse hoy aprobará varios decretos relacionados con el plan de ordenación cultural

## Interesantes manifestaciones del señor Gobernador Civil

Ayer por la tarde el Excmo. señor Gobernador Civil recibió en su despacho a los directores de los diarios de esta ciudad. Hacía pocas horas que el señor Rodríguez de Valcárcel había despedido al Excmo. señor Ministro de Educación Nacional, a quien acompañara en su viaje en avión desde Mahón. Dijo el señor Gobernador que a su llegada a Palma había quedado sorprendido por las notas publicadas en los diarios recordando el primer aniversario de su mando en esta Provincia. Y al agradecer a los Directores las frases laudatorias que se le dedicaron, que modestamente rechazaba, reiteró su propósito de seguir laborando por el mejoramiento de cuanto esté en su mano hacer y continuar sin descanso por la consecución de las aspiraciones de las islas.

El señor Rodríguez de Valcárcel, con la sinceridad y llaneza que le caracteriza departió largo rato con los reunidos, a los que rogó transmitieran su agradecimiento a cuantos le han prestado su colaboración durante este año y que espera le sigan ofreciendo.

Ha sido una grata coyuntura para el Sr. Gobernador que este aniversario de su toma de posesión haya coincidido con la visita del Sr. Ministro de Educación Nacional, de la que espera se deducirán consecuencias beneficiosas para las islas; tanto es así, que probablemente el Consejo de Ministros que se celebrará hoy viernes aprobará varios decretos relacionados con el Plan de Ordenación Cultural que fué sometido al Sr. Ruiz Jiménez.

Este dato pone de manifiesto el cariño y el interés con que ha acogido el Sr. Ministro el Plan y a estos decretos se seguirán otras disposiciones para llevarlo adelante y tanta es la buena disposición que acosa el Plan se convierta en realidad antes de los cinco años previstos para su realización.

Se mostró el Sr. Rodríguez de Valcárcel muy satisfecho de los resultados ya conseguidos de la visita del Ministro, quien se percató de las necesidades de las islas en cuanto depende de su ministerio, expresando el Sr. Gobernador su gratitud a cuantos han hecho grata aquella visita y en especial a los que en una u otra forma han colaborado o prestado su ayuda más directamente, así en la confección del Plan como en la preparación y desarrollo de la fecunda visita del Sr. Ruiz Jiménez.

Tuvo frases de elogio para el visitante que a su inteligencia y capacidad de trabajo tiene su gran llaneza y afabilidad y de quien recogió frases que muestran lo muy grato que le ha sido este rápido viaje en el que ha recogido los anhelos de las islas y que le ha permitido imponerse y se ha dado perfecta cuenta de las especiales circunstancias que aquí concurren, particularmente por su carácter insular.

Refiriéndose a otras cuestiones manifestó el Sr. Gobernador que es ya un hecho la concesión de un trasbordador que cubra el servicio entre la Península y Mallorca. El «Victoria», capaz para transportar muchos coches y

viajeros será un gran alivio para el turismo en el próximo verano y entrará en servicio muy en breve, realizando la travesía durante el día.

En cuanto al asunto de la electricidad dijo el Sr. Gobernador que tiene la mejor impresión en cuanto a la instalación de las nuevas centrales en Menorca e Ibiza y por lo que respecta a la movil para Mallorca se está trabajando aceleradamente en los preparativos para su traslado.

En su grata charla el Sr. Rodríguez de Valcárcel trató de otros asuntos con los periodistas prueba de su constante interés para la solución de los problemas todavía pendientes y al terminar reiteró su agradecimiento a cuantos le han prestado su ayuda durante su año de mando.

## Se autoriza...

(Viene de la...)

18 de Julio de 1936, la señalada en el párrafo primero del artículo 118 y en su caso en el artículo 119, ambos de la Ley de Arrendamientos Urbanos. Cuando conforme al párrafo tercero del artículo 120 de la Ley de Arrendamientos Urbanos por extinción del arrendamiento fueren desalojados de las viviendas o locales de negocio construidos o habitados por primera vez antes del 18 de Julio de 1936 y se otorgara nuevo contrato de arrendamiento, en éste podrá abonarse como renta la vigente en 17 de Julio de 1936, incrementada en su caso con el triple de los porcentajes del artículo 118 más una cantidad equivalente al veinte por ciento del total.

El beneficio establecido en los artículos 21 y 22 de la Ley de Arrendamientos Urbanos no será aplicable en lo sucesivo a los parientes dentro del tercer grado por consanguinidad del familiar del inquilino fallecido que hubiere continuado el contrato, sin perjuicio del derecho adquirido por el actual ocupante, al amparo de la disposición transitoria novena.—Cifra.

## Sin Secretario en la O. N. U.

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York). 12. (Efe). — A primeras horas de esta mañana ha terminado la reunión a puerta cerrada del pleno de la ONU para nombrar el nuevo secretario general que reemplace a Trigue.

Al final no se ha facilitado aun ninguna información, siendo probable que tengan que volver a reunirse los delegados.

## Son Canals

DOMINGO

Dos partidos

PRIMERA REGIONAL

HOSTALETS - MONTUÏRI

SEGUNDA DIVISION

MESTALLIA - AT. BALEARÉS

Señoras gratis

(2900)

Mahón. (Por teléfono). — La jornada de hoy se ha dedicado únicamente a actos oficiales.

En primer lugar se celebró una función religiosa, al mediodía en la iglesia de Santa María.

El Santo Sacrificio de la Misa fué celebrado por el Vicario General de la Diócesis, asistiendo el Obispo de Menorca Dr. Pascual y Marroig y el Ayuntamiento

## ECOS DE AYER

### «Ello, Inés, solo se alaba...»

Todavía cruzaba el espacio el avión en que viajaba hacia Madrid el señor Ministro de Educación Nacional —quien por la mañana había presidido la solemne inauguración del monumento que Mahón dedica a su preclaro hijo el doctor Orfila— y ya el Gobernador Civil don Alejandro Rodríguez de Valcárcel congregaba en su despacho a los directores de los diarios locales y les informaba de los primeros frutos de aquel viaje, pues que posiblemente en el Consejo de Ministros que ha de celebrarse hoy serán aprobados algunos decretos que se refieren al plan de ordenación cultural que fué entregado al señor Ruiz Jiménez. «Ello, Inés, solo se alaba; no es menester alabarlo». Los hechos son más elocuentes que las palabras y así, los resultados de la visita ministerial se comprueban con inusitada rapidez. Y cuenta que no se detiene en esta cuestión el capítulo de buenas noticias, pues que de inmediato fué dada la grata nueva de haberse logrado que el trasbordador «Victoria» preste durante los próximos meses servicio entre la península y nuestras islas, quedando así atenuado el grave problema de las comunicaciones marítimas. En el primer aniversario de su gobierno de Baleares, tan eficaz, tan lleno de aciertos, tan plétórico de ejemplar y fecundo dinamismo, el señor Rodríguez de Valcárcel ofreció esta calidad de su gestión: obras son amores y no buenas razones. Así la gratitud que él expresó por unas leales y sentidas palabras de salutación que se le han dedicado, deben retribuirsele, multiplicadas, como índice de la gratitud isleña.

Viéronse en la Audiencia dos causas contra los autores de otros tantos robos. No registra sino minúsculos accidentes la crónica de la Casa de Socorro. Fué muy del agrado de la parroquia de los cines Astoria y Avenida la bienhumorada película que se estrenó en aquellas favorecidas salas y en el Principal se aplaudió con frenesí al enorme pianista que es Bela Siki, intérprete de calidad excepcional que agota el adjetivo.

Marzo, marcea. El de ayer fué día de fuerte viento, con sus raras de lluvia y con una noche de frío rigoroso. Un asquito de tiempo. PEDRO NIMIO.

to bajo mazas presidido por el Gobernador Civil Sr. Rodríguez de Valcárcel.

El Ministro de Educación Nacional señor Ruiz Jiménez llegó al templo acompañado por los Directores Generales de su departamento. El Ministro ocupó su asiento en el presbiterio y sus acompañantes ocuparon la parte superior de la nave central.

Asistieron también el Decano de la Facultad de Medicina de París que ostenta la representación del Rector de la Sorbona; el Cónsul de Francia en Palma, el Director del Instituto Francés, el presidente de la Alianza Francesa, el Presidente accidental de la Diputación señor Feliu Blanes acompañado del jefe de ceremonial señor Mascaró. Todas las autoridades menorquinas se hallaban presentes así como gran número de fieles, que ocupaban totalmente el templo.

Terminada la misa, el señor Obispo revestido de Pontifical entonó solemne responso.

Acto continuo el Ministro, con el Obispo y demás autoridades se dirigieron a pie a la calle del Dr. Orfila y frente a la casa donde nació el Hijo Ilustre de Mahón se procedió a inaugurar el monumento erigido a la memoria del eminente toxicólogo.

El decano de la Facultad de Medicina de París, vestido con la toga, pronunció un discurso agradeciendo la invitación que se le había formulado y mostrano su satisfacción por poder participar en el homenaje que su tierra natal rinde al eminente hombre de ciencia. A continuación usó de la palabra el Alcalde de Mahón don Juan Vectomy, presidente de la Comisión Ejecutiva del Centenario, quien leyó unas conceptuosas cuartillas. Ambos fueron largamente aplaudidos.

A pesar de la inclemencia del tiempo numerosísimo público ocupaba los balcones y las calles y la multitud prorrumpió en vítores y aclamaciones cuando el ministro señor Ruiz Jiménez procedió a descubrir la cortina que cubría

el monumento obra del escultor don Federico Marés, quien se hallaba presente en el acto.

Terminada la ceremonia, que revistió extraordinaria brillantez, el ministro se dirigió a la casa del Director General de Archivos y Bibliotecas don Francisco Sintes Obrador y ante la insistencia del público allí estacionado, tuvo que asomarse al balcón y dirigir unas palabras de salutación que fueron acogidas con indescriptible entusiasmo.

Al dirigirse al aeródromo se repitieron las manifestaciones de afecto y simpatía al distinguido viajero.

A la 1 de la tarde levantó vuelo hacia Palma el aparato que conduce al Ministro, al Gobernador Civil y séquito del primero.

Durante la estancia del señor Ministro en Ciudadela se firmó la escritura de cesión de terrenos donde será edificado el proyectado Instituto Laboral, visitando los mencionados terrenos antes de regresar a Mahón.

## LLEGADA A PALMA Y SALIDA HACIA MADRID

A las 13 h. y 58 minutos aterrizó en Son Bonet, el avión en el cual el Ministro de Educación Nacional y séquito han realizado viaje a Menorca.

Más tarde, el Sr. Ruiz Jiménez y acompañantes comieron en el restaurant del Aeródromo. Y a las cuatro menos cuarto, después de despedirse de las autoridades y personalidades reunidas allí, subió al avión, el mismo que le trajo desde Madrid, acompañado de las demás personas que forman su séquito.

Tanto el Sr. Ruiz Jiménez como las personalidades que le acompañan, expresaron su reconocimiento por las muestras de afecto y cordialidad de que fueron objeto; ponderando a la vez, las bellezas de las Islas.

Deseamos a los ilustres viajeros un muy feliz regreso y que su estancia entre nosotros les haya resultado grata.

## Hacia ún tratado de amistad entre España y el Pakistán

Karachi, 12. — La propuesta de un tratado de amistad entre España y Pakistan es acogida con gran interés por «The Ciel Military Gazette».

«El Sr. Martín Artajo, dice, estuvo en lo cierto cuando declaró que, en su reciente viaje al Oriente Medio encontró en todas las naciones árabes que visitó un sentimiento de amistad hacia España. Esto mismo es verdad respecto al Pakistán. El nombre de España hace revivir en este país, en la mente del pueblo, gratos recuerdos de una gran fe y una gran cultura que se extendió hasta aquel final de Europa».

Alude, también el periódico a unas manifestaciones del señor Martín Artajo en las que éste explicaba la afinidad que existe

entre España y Pakistan debido a que ambos países fundamentan su vida en valores espirituales, ya que España es un país intrínsecamente religioso lo mismo que el Pakistan.

«España con su forma de ser, su lengua, su arte y su cultura, fué el país más tolerante de Europa, en donde todos los pueblos perseguidos por sus ideas encontraron un grato asilo. Durante setecientos años los musulmanes gobernaron en España y las relaciones entre estos y los españoles fueron cordiales. Pakistan desea revivir estos lazos históricos de amistad entre los musulmanes y los españoles.»—Efe.